



## ZAPYTANIE OFERTOWE

Zapytanie dotyczy opracowania dokumentacji projektowo-technicznej dla zadań wskazanych w częściach:

### Część I

Budowa obiektów hydrotechnicznych na rowach melioracyjnych (odwadniających) siedliska wilgotne i bagienne w celu powstrzymania degradacji, utrzymania bądź odtworzenia korzystnych warunków hydrologicznych i przyrodniczych na chronionych obszarach przedmiotowych siedlisk. Dokumentacja powinna obejmować wykonanie 15 obiektów hydrotechnicznych składających się z wybudowania zastawek piętrzących w ilości 3 sztuk oraz przepustów piętrzących wodę w ilości 12 sztuk. Przedmiotowe 15 obiektów hydrotechnicznych zostanie wykonane z drewna dębowego i kamienia. Rury betonowe i geowłóknina zostaną zagłębione w ziemi i nie będą widoczne. Po zakończeniu prac skarpy zostaną zrekultywowane do stanu poprzedniego. Zamawiający przewiduje, iż dokumentacja projektowo - techniczna będzie dotyczyła obiektów, dla których wysokość piętrzenia nie powinna przekroczyć 1 metra. Wstępne poglądowe rozmieszczenie oraz dane techniczne w/w obiektów znajdują się w załączniku nr 1. Szczegółowe dane lokalizacyjne oraz techniczne do ustalenia po wykonaniu wizji lokalnej w terenie. Wykonanie przedmiotu zamówienia służy powstrzymaniu degradacji, utrzymaniu bądź odtworzeniu korzystnych warunków hydrologicznych i przyrodniczych na chronionych obszarach siedlisk wilgotnych i bagiennych.

### Część II

1. Remont grobli i mnicha stawu Imielty Ług w celu utrzymania w należytym stanie infrastruktury rezerwatu. Wstępnie założenia przewidują usunięcie



zakrzaczeń i zadrzewień, utrudniających remont korony grobli, odbudowę korony grobli z wyprofilowaniem łagodnych stoków oraz zabezpieczenie siatką przed rozkopywaniem przez bobry. Odcinek planowany do remontu o długości 750 m to grobla pomiędzy stawami Imielty Ług i Radełko po której przebiega ścieżka spacerowa w rezerwacie. Ponadto działanie przewiduje odbudowę mnicha z leżakiem na grobli na stawie Imielty Ług w jego części południowo-zachodniej. Mnich drewniany (drewno dębowe) 100x50 cm L=15 m o wysokości piętrzenia 2,5 m.

2. Remont zastawki i zbiornika przepływowego na rzece Czartosowa w obszarze rezerwatowej hodowli koni biłgorajskich w miejscowości Szklarnia w celu odbudowy miejsca rozrodu 1166 traszka grzebieniasta (*Triturus cristatus*). Wstępne założenia obejmują renowację zbiornika wodnego o powierzchni 0,25 ha, przepływowego w dolinie rzeki Czartosowej poprzez oczyszczenie i wyprofilowanie skarp oraz odbudowę zastawki o stałej wysokości piętrzenia do 1,5 m.

Zadania realizowane są w ramach projektu LIFE13 NAT/PL/000032 „W zgodzie z naturą- LIFE + dla Lasów Janowskich” współfinansowanego ze środków LIFE+ i NFOŚiGW. Zadania planowane do realizacji obejmują obszar Natura 2000 PLB 060005 Lasy Janowskie.

Oferent przy planowaniu wykonania dokumentacji technicznej musi mieć na uwadze, że tereny na których będą realizowane zadania są własnością Skarbu Państwa w zarządzie Lasów Państwowych (Nadleśnictwo Janów Lubelski, Nadleśnictwo Gościeradów ) oraz dodatkowo zadanie nr II będzie realizowane na terenie rezerwatu Imielty Ług, co wiąże się z koniecznością uzyskania stosownych pozwoleń na wejście w teren.

Ostateczne rozwiązania konstrukcyjne oraz ich lokalizacja będą wynikać z celu jakiemu będzie służyło zaprojektowane zadanie.

**1. Zamawiający:** Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska w Lublinie  
ul. Bazylianówka 46, 20-144 Lublin

**2. Opis przedmiotu zamówienia:**

Przedmiotem zamówienia jest opracowanie kompletnej dokumentacji niezbędnej do otrzymania pozwolenia na budowę, pozwolenia wodno-prawnego oraz decyzji środowiskowej dla w/w zadania: część I oraz kompletnej dokumentacji potrzebnej do uzyskania pozwolenia na remont dla zadania nr 1, 2- **część II**.

Dokumentacja winna zostać sporządzona w takim układzie merytorycznym i formalnym, aby możliwe było uzyskanie zgody na wykonanie robót budowlanych, wymagających takiego zgłoszenia.



**2.1.** Szczegółowy zakres zaplanowanych działań powinien wynikać m.in. z inwentaryzacji terenowej, ewentualnych pomiarów geodezyjnych i badań geotechnicznych, wizji terenowej oraz uzyskania na swoją odpowiedzialność i ryzyko wszelkich informacji, które mogą być konieczne do przygotowania oferty.

Wizję lokalną Wykonawca dokona na swój koszt. Termin wizji w terenie można uzgodnić z pracownikami RDOŚ w Lublinie wymienionymi poniżej jako osoby do kontaktu.

Każdorazowe wejście na teren pomiarów/badań będzie zgłaszane do Zamawiającego z co najmniej 3 dniowym wyprzedzeniem w celu umożliwienia Zamawiającemu ewentualnego uczestnictwa w działaniach terenowych.

**2.2.** Przedmiotowe opracowanie winno zawierać następujące elementy (zgodnie z częścią zamówienia):

- a) projekty budowli lub naprawy uszkodzeń wraz z technologią robót budowlanych, naprawczych i zabezpieczających w szczególności w tym rzuty i przekroje (z naniesionym kilometrażem kanału i granicami działek sąsiednich dla budowy zastawek i przepustów z piętrzeniem).
- b) dokumentację geotechniczną sporządzoną na podstawie badań gruntowych podłoża na obszarze w/w planowanych budów, wraz z opinią geotechniczną
- c) przedmiar robót
- d) kosztorys inwestorski
- e) specyfikacja techniczna wykonania i odbioru robót budowlanych
- f) informacja BIOZ
- g) operat wodno-prawny
- h) zgody na wejście w teren od zarządcy terenu.

**2.3.** Wymagania odnośnie dokumentacji:

- a) przedmiotowa dokumentacja będzie służyć do opisu przedmiotu zamówienia do przetargu w oparciu o ustawę Prawo zamówień publicznych na roboty budowlane oraz realizację pełnego zakresu robót budowlanych na jej podstawie,
- b) dokumentację należy opracować zgodnie z obowiązującymi przepisami, normami, ze sztuką budowlaną oraz winna być ona opatrzona klauzulą o kompletności i przydatności z punktu widzenia celu, któremu ma służyć; informacje zawarte w dokumentacji projektowej w zakresie technologii wykonania robót, doboru materiałów i urządzeń należy określić w sposób zgodny z przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych.
- c) dokumentacja ma być kompletna, opracowana zgodnie z zasadami wiedzy technicznej, Polskimi Normami oraz wymogami technicznymi oraz z zapisami m.in.:
  - Wytycznymi Kontroli Bezpieczeństwa Budowli Piętrzących Wodę, wydanych przez Instytut Meteorologii i Gospodarki Wodnej, Władysław Jankowski, Warszawa 2008, i na podstawie art. 62 Ustawy z dnia 7 lipca 1994 r.
  - ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (t.j. Dz. U. z 2012 r. poz. 647 ze zm.);
  - ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (tekst jednolity: Dz. U. z 2013 r. poz. 1409



ze zmianami);

- ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (t.j. Dz. U. z 2013 r. poz. 1232 ze zmianami);

- ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2012 poz. 145 ze zm.);

- ustawy - Prawo ochrony przyrody - ustawy z dnia 16.04.2004 r. (t. j. Dz. U. z 2013 r., poz. 627)

- Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 20 kwietnia 2007 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać budowle hydrotechniczne i ich usytuowanie (Dz. U. z 2007 r. Nr 86, poz. 579);

- ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r., Prawo zamówień publicznych. (t.j. Dz. U. z 2013 r. poz. 907 z późn. zm.)

W przypadku zmian w przepisach, pociągających za sobą potrzebę uzyskania nowych decyzji bądź uzgodnień, Wykonawca ma obowiązek ich pozyskania. Dokumentacja projektowa powinna uwzględniać wszystkie obowiązki na dzień przekazania jej Zamawiającemu.

d) dokumentacja nie może opisywać przedmiotu zamówienia przez wskazanie znaków towarowych, patentów lub pochodzenia, chyba, że jest to uzasadnione specyfikacją przedmiotu zamówienia lub nie można tego opisać za pomocą dostatecznie dokładnych określeń,

e) dokumentacja powinna opisywać przedmiot zamówienia, w tym zastosowane materiały i urządzenia, za pomocą cech technicznych i jakościowych, przy przestrzeganiu Polskich Norm przenoszących europejskie normy zharmonizowane. W przypadku braku Polskich Norm przenoszących europejskie normy zharmonizowane uwzględnia się: europejskie aprobaty techniczne, wspólne specyfikacje techniczne,

f) dokumentacja musi być trwale i czytelnie oznaczona, ponadto trwale oprawiona,

g) w opracowanej dokumentacji będą wskazane wyroby budowlane (materiały i urządzenia) i rozwiązania techniczne posiadające dopuszczenie do stosowania w Polsce oraz posiadające wymagane normy, certyfikaty i stosowne aprobaty.

**2.4. Przedmiotowa dokumentacja projektowa musi zawierać następujące zagadnienia:**

a) Część opisowa i rysunkowa (zamawiający wymaga, aby dokumentacja projektowa zawierała część opisową i rysunkową umożliwiającą jednoznaczne określenie rodzaju i zakresu robót budowlanych podstawowych oraz uwarunkowań i dokładnej lokalizacji ich wykonywania). W niniejszym opracowaniu należy przedstawić dokładny opis technologiczny wykonania robót budowlanych. Dokumentacja winna zawierać wszystkie niezbędne rysunki i opis umożliwiający wykonanie robót budowlanych;

b) Przedmiotową dokumentację projektową należy wykonać zgodnie z rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 2 września 2004 r. w sprawie szczegółowego zakresu i formy dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót budowlanych oraz programu funkcjonalno - użytkowego (Dz. U. 2013, poz. 1129),

c) Kosztorys inwestorski wraz z przedmiarem robót (wersja papierowa 3 egz. + wersja elektroniczna 1 egz.- pliki z rozszerzeniem pdf i kst lub innym umożliwiającym edycję) wykonany zgodnie z rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 18 maja 2004 r. w sprawie określenia metod i podstaw sporządzania kosztorysu inwestorskiego, obliczania



planowanych kosztów prac projektowych oraz planowanych kosztów robót budowlanych określonych w programie funkcjonalno - użytkowym (Dz. U. z 2004r., Nr 130, poz. 1389) oraz rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 2 września 2004 r. (Dz. U. 2013, poz. 1129),

d) Specyfikacja techniczna wykonania i odbioru robót budowlanych (STWiORB), o których mowa w art. 31 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych, zgodnie z przepisami rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 2 września 2004 r. (Dz. U. 2013, poz. 1129),

e) Informacja BIOZ (wersja papierowa + wersja elektroniczna na nośniku CD, - pliki z rozszerzeniem pdf i doc) opracowana zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 23 czerwca 2003 r. w sprawie informacji dotyczącej bezpieczeństwa i ochrony zdrowia oraz planu bezpieczeństwa i ochrony zdrowia (Dz. U. Nr 120 poz. 1126);

**2.5. Obowiązkiem Wykonawcy jest także m.in.:**

a) uzyskanie wszystkich niezbędnych danych do projektowania,

b) dokumentacja projektowa powinna zawierać klauzulę stwierdzającą kompletność opracowania i przydatność celowi, jakiemu ma służyć. Projektant dołącza oświadczenie o sporządzeniu dokumentacji projektowej zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zasadami wiedzy technicznej.

c) wykonawca zobowiązany jest do udzielania odpowiedzi na ewentualne zapytania na etapie postępowania przetargowego na wykonanie robót budowlanych.

d) Wykonawca przedmiotu zamówienia zobowiązany jest do przedstawienia i uzgodnienia z Zamawiającym wstępnej fazy rozwiązań projektowych.

e) Zaleca się aby Wykonawca dokonał wizji lokalnej w terenie oraz uzyskał, na swoją odpowiedzialność i ryzyko, wszelkich informacji, które mogą być konieczne do przygotowania oferty. Wizję lokalną Wykonawca dokona na swój koszt. Dla poprawnego sporządzenia dokumentacji technicznej należy uwzględnić potrzebę wykonania pomiarów.

**2.6. Pozostałe wymagania:**

a) Nanoszenie w ramach niniejszego zamówienia zgłaszanych przez Zamawiającego uzupełnień, korekt i wyjaśnień oraz wprowadzanie uwag i wniosków Zamawiającego do opracowywanej dokumentacji (na etapie sporządzania).

b) Zamawiający oczekuje w razie potrzeby pobytu projektanta na budowie na każde wezwanie w okresie realizacji zadania. Zamawiający nie przewiduje zawarcia dodatkowej umowy na nadzór autorski.

c) Wykonawca wraz z dokumentacją projektową składa protokół zdawczo-odbiorczy z wykazem opracowań oraz pisemne oświadczenie, że dostarczona dokumentacja jest wykonana zgodnie z umową, ofertą, obowiązującymi przepisami techniczno-budowlanymi, zasadami wiedzy technicznej oraz normami, i że zostaje wydana w stanie kompletnym z punktu widzenia celu, któremu ma służyć.

d) W przypadku, gdy projektowane rozwiązania wymagać będą jakichkolwiek zmian, wykonawca opracuje dokumentację projektowo-kosztową tych zmian bez dodatkowego wynagrodzenia.



- e) Zgłaszane przez Zamawiającego uzupełnienia, korekty i wyjaśnienia dotyczące dokumentacji projektowo-kosztorysowej, będącej przedmiotem zamówienia, Wykonawca wykona nieodpłatnie w ramach niniejszego zamówienia.
- f) Jeżeli wystąpi konieczność wykonania opracowań dodatkowych, które będą następstwem wad dokumentacji, błędów lub zaniedbań Wykonawcy, opracowania takie zostaną wykonane przez Wykonawcę bez dodatkowego wynagrodzenia.
- g) Do wykonawcy zamówienia należy będzie uzyskanie wszystkich niezbędnych danych do projektowania, opracowanie dokumentacji, wykonanie pomiarów geodezyjnych.
- 2.7. Dokumentację wraz z kompletem załączników należy sporządzić w wersji papierowej w ilości 5 egzemplarzy. Ponadto Zamawiający winien otrzymać całość dokumentacji w wersji elektronicznej na płycie CD/DVD w ilości 2 szt.

2.8. Wykonawca przekazuje Zamawiającemu nieograniczone majątkowe prawa autorskie do całości przedmiotu zamówienia, w tym tekstu, grafiki i fotografii. Wykonawca wyrazi zgodę na wykonywanie przez Zamawiającego autorskich praw zależnych. Wykonawca wyrazi zgodę na opracowywanie przez Zamawiającego utworów pochodnych, z wykorzystaniem w nich części lub całości Dokumentacji. Z tytułu powyższego, jak również z tytułu eksploatacji utworów pochodnych, Wykonawcy nie będzie przysługiwało dodatkowe wynagrodzenie.

2.9. W ramach przedmiotowego zamówienia Wykonawca przedstawi cenę brutto za wykonanie przedmiotowego zamówienia. Wykonawca będzie ponosił wszelkie opłaty w tym administracyjne związane z wykonaniem przedmiotowego zamówienia. Z zastrzeżeniem jednak, iż koszty uzyskania decyzji administracyjnych i inne opłaty administracyjne będą wyszczególnione jako osobna pozycja na fakturze/rachunku Wykonawcy wystawionym Zamawiającemu po odbiorze robót a Wykonawca będzie w stanie uzasadnić ich wysokość. W cenie oferty należy również uwzględnić koszt sprawowania nadzoru autorskiego. Wykonawca zobowiązuje się do pełnienia nadzoru autorskiego nad realizacją robót wykonywanych na podstawie dokumentacji projektowej będącej przedmiotem niniejszego zamówienia, od dnia zawarcia odrębnej umowy na wykonanie robót budowlanych do czasu ich zakończenia i odbioru końcowego.

### **3. Termin realizacji zamówienia**

Zamawiający wymaga aby przedmiot zamówienia został wykonany w terminie do **30 października 2015r.**

### **4. Ocena ofert**

Zamawiający dokona oceny ważnych ofert na podstawie następujących kryteriów:  
- cena: 100 %

### **5. Warunki płatności**

Przelew na wskazany rachunek bankowy na podstawie wystawionej faktury VAT w terminie do 21 dni od daty wpływu do Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Lublinie.



Zamawiający nie dopuszcza częściowego fakturowania za realizację niniejszego przedmiotu zamówienia.

#### **6. Warunki udziału oferenta w postępowaniu:**

1) Wymogi w zakresie posiadanego doświadczenia przez wykonawcę: potwierdzenie realizacji w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy- w tym okresie, co najmniej dwóch usług odpowiadających swoim rodzajem usłudze będącej przedmiotem zamówienia o wartości co najmniej 5 000 zł brutto każda.

Pod pojęciem usługi odpowiadającej rodzajem i wartością usłudze będącej przedmiotem zamówienia „należy rozumieć usługę wykonania dokumentacji projektowo-kosztorysowej budowy, modernizacji lub remontu budowli typu zastawka/przepust/grobla.

W celu potwierdzenia spełnienia niniejszego warunku Wykonawcy zobowiązani są przedłożyć „Wykaz wykonanych usług z załączonymi dokumentami potwierdzającymi, że usługi te są wykonane lub zostały wykonane należycie ( np. protokoły odbioru, referencje).

2) Wymogi w zakresie posiadanych uprawnień:

Wykonawca musi posiadać wszystkie niezbędne uprawnienia do realizacji powyższych zadań w tym uprawnienia budowlane do projektowania oraz być wpisany na listę członków okręgowej izby samorządu zawodowego. W celu potwierdzenia spełnienia niniejszego warunku wykonawcy zobowiązani są przedłożyć stosowne dokumenty potwierdzające nadanie im takich uprawnień oraz poświadczenie przynależności projektanta do izby architektów lub inżynierów budownictwa.

#### **7. Miejsce, termin składania ofert**

Ofertę należy złożyć w Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Lublinie, ul. Bazylianówka 46, 20-144 Lublin, przesłać faksem pod nr 81 710 65 01, pocztą elektroniczną na adres: [sekretariat@rdos.lublin.pl](mailto:sekretariat@rdos.lublin.pl) w terminie do dnia **8 września 2015r.**

Po wyborze najkorzystniejszej oferty, Zamawiający skontaktuje się z Oferentami, którzy złożyli najkorzystniejszą ofertę w celu omówienia szczegółów.

#### **8 . Informacje dodatkowe**

8.1. Oferty, które wpłyną nie kompletne lub po terminie składania ofert nie będą rozpatrywane.

8.2. Zamówienie będzie udzielone zgodnie z zasadą konkurencyjności i nie podlega przepisom Prawo zamówień publicznych.

8.3. Zapytanie ofertowe służy rozeznaniu rynku i nie zobowiązuje Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Lublinie do udzielenia Zamówienia.

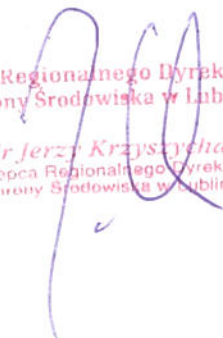
#### **9. Osoba uprawniona do kontaktu z oferentami**

Tomasz Jargiło tel.: 783 925 007, /15/ 8721434; adres e-mail: [tjargilo@rdos.lublin.pl](mailto:tjargilo@rdos.lublin.pl)



## 10. Załączniki

- Załącznik nr 1: Tabela + mapa z wykazem wstępnych poglądowych lokalizacji urządzeń piętrzących
- Załącznik nr 2: Formularz ofertowy + oświadczenie wykonawcy
- Załącznik nr 3: Oświadczenie- wykaz wykonanych usług
- Załącznik nr 4: Główne postanowienia umowy

  
Zastępca Regionalnego Dyrektora  
Ochrony Środowiska w Lublinie  
*dr Jerzy Krzyszycha*  
Zastępca Regionalnego Dyrektora  
Ochrony Środowiska w Lublinie

